DAAD Deutscher Akademischer Austauschdienst
Office allemand d'échanges universitaires

Université Nice Sophia Antipolis
Membre de UNIVERSITÉ CÔTE D'AZUR

espe Ecole supérieure du professorat et de l'éducation Académie de Nice

Deutsch-französische Tagung / *Journées d'études franco-allemandes*
„Internationalisierung der Lehrerbildung"
« Internationalisation de la formation des enseignants »

27 au 28 mai 2019
Université Nice Sophia Antipolis - Maison des Sciences de l'Homme (MSH)
Pôle universitaire St Jean d'Angely, 25 bd François Mitterrand, Nice

Vorläufiges Programm / *Programme prévisionnel*

Montag, 27. Mai 2019 / lundi 27 mai 2019	
Bis / *avant* 14h	Ankunft und Anmeldung – *Arrivée et inscriptions*
14h-14h30 salle 031	**Begrüßung** und organisatorische Hinweise ***Mots de bienvenue** et infos pratiques* *U Nice – DAAD – DFH/UFA*
14h30-16h salle 031	**Aktuelle Entwicklungen und Reform der Lehrerbildung in Frankreich und Deutschland** ***La réforme de la formation des enseignants et tendances actuelles en France et en Allemagne*** • Prof. Dr. Jean-Michel BLANQUER (angefragt / *à confirmer*) Minister für Bildung und Jugend in Frankreich / *Ministre de l'Education Nationale et de la Jeunesse* • Prof. Dr. R. Alexander LORZ (angefragt / *à confirmer*) Präsident der Kultusministerkonferenz und hessischer Kultusminister *Ministre de l'Èducation du land de Hesse et président de la Conférence des Ministres de l'Education des länder allemands (KMK)* **Herausforderungen der deutsch-französischen Lehramtsstudiengänge (DFH)** ***Les défis des cursus franco-allemands dans le domaine de la formation des enseignants (UFA)*** Prof. Dr. Olivier MENTZ, DFH-Vizepräsident / *Vice-président Université franco-allemande*
16h-16h30	Fragerunde – *questions du public*
16h-17h	Kaffeepause – *pause-café (hall)*
17h-18h30	**Workshops Phase I / *Ateliers phase I*** • Treffen Gruppen A&E / Rencontre groupes A&E (salle 031) • Workshop B / *Atelier B* (Saal 128) • Workshop C / Atelier C (Saal 131) • Workshop D / Atelier D (Saal 418)
19h-20h30	Umtrunk – *Apéritif* restaurant-plage « Le Galet » (3 Promenade des Anglais, Nice)

DAAD Deutscher Akademischer Austauschdienst
Office allemand d'échanges universitaires

Université Nice Sophia Antipolis
Membre de UNIVERSITÉ CÔTE D'AZUR

espe Ecole supérieure du professorat et de l'éducation Académie de Nice

Dienstag, 28. Mai 2019 / mardi 28 mai 2019	
9h-10h Saal 031	**Internationalisierung der Lehrerbildung – aus Sicht des DAAD** ***L'internationalisation de la formation des enseignants du point de vue du DAAD*** • Dr. Christian THIMME, Leiter DAAD-Außenstelle Paris / *Directeur DAAD France* • Tabea Kaiser, Referatsleiterin „Internationalisierungsprogramme" / *Directrice du département „Programmes d'internationalisation*, DAAD Bonn anschl. Fragen / *Conférence suivie de questions*
10h-12h	**Workshops Phase II / *Ateliers phase II*** • Arbeitsgruppe A / *Groupe de travail A* (Saal 031) • Workshop B / *Atelier B* (Saal 009) • Workshop C / *Atelier C* (Saal 128) • Workshop D / *Atelier D* (Saal 418) • Workshop E / Atelier E (Saal 131)
12h-12h30 salle 031	**Kurzvorstellung der Ergebnisse aus den Workshops** ***Présentation des résultats des ateliers***
12h30-14h	Mittagessen – *Déjeuner*
14h-15h salle 031	**Vortrag / *Conférence*** **Questions d'avenir : le numérique dans l'enseignement** ***Ausblick in die Zukunft: auf dem Weg zur digitalen Schule*** Mehdi GHARSALLAH Conseiller stratégique pour le numérique, Direction générale de l'enseignement supérieur et de l'insertion professionnelle
15h-16h salle 031	**Abschlussdiskussion** ***Discussion finale***
16h	Ende der Tagung und Rückreise *Fin de la manifestation*

DAAD Deutscher Akademischer Austauschdienst
Office allemand d'échanges universitaires

Université Nice Sophia Antipolis
Membre de UNIVERSITÉ CÔTE D'AZUR

espe Ecole supérieure du professorat et de l'éducation Académie de Nice

Université franco-allemande
Deutsch-Französische Hochschule

Workshops Montag, 17-18h30 und Dienstag, 10h-12h - *Ateliers lundi 17-18h30 et mardi 10h-12h*

A
Arbeitsgruppe (aktuelle DFH-Studiengänge): Institutionelle Rahmenbedingungen und rechtliche Aspekte

Groupe de travail (cursus franco-allemands UFA) : cadre institutionnel, enjeux et aspects juridiques

Leitung/*Animation*: Prof. Dr. Olivier MENTZ, Vice-Président DFH/UFA et responsable de programme PH Freiburg-UHA Mulhouse (premier degré/ Primarstufe)
Dr. Sylvie MARCHENOIR Responsable de programme Dijon-Mayence, U Bourgogne (2d degré/LA Sekundarstufel/II), Directrice de dèpartement

Zielpublikum/*Public* : DFH-Fachgruppe Lehrerbildung im Gespräch mit Vertretern MEN, Bildungsministerien, Recteurs (IA-IPR Dijon, Strasbourg, Nice/Marseille)
Cursus UFA, MEN, recteurs/ représentants académiques, représentants ministériels

B
Expertise nutzen: zu Gründung, Aufbau und Strukturen deutsch-französischer DFH-Lehramtsstudiengänge

Profiter de l'expérience : la création, l'architecture et les structures des cursus franco-allemands (UFA) dans le domaine de la formation des enseignants

Leitung/*Animation*: *: Dr. Lutz BAUMANN, Sprecher DFH-Fachgruppe Lehrerbildung Programmbeauftragter der deutsch-französischen Lehramtsstudiengänge Dijon-Mainz und voraussichtl. Dr. Tanja HERMANN, Stellv. Leiterin Abteilung Internationales, U Mainz+ Vertreter DFH / Représentants UFA*

Zielpublikum/*Public* : am Aufbau deutsch-französischer Lehramts-studiengänge interessierte Hochschulen/Universitäten/ Studienseminare usw.
Universités/ESPE intéressés par la création de nouveaux cursus franco-allemands

C
Zukunftswerkstatt: Vorstellung und Reflexion weitere Formen der internationalen Zusammenarbeit in d. Lehrerbildung

Atelier d'avenir : Formes de coopération internationale dans le cadre de la formation des enseignants

Leitung: Dr. Christine SCHMIDER, Chargé de mission Relations Internationales à l'ESPE de l'Académie de Nice et responsable de programme cursus Nice-Freiburg
+ DAAD

Zielpublikum/*Public* :
Hochschulen/Univ, auch ZfL und Studienseminare, die an Maß-nahmen zur Internationalisierung außerhalb binationaler Studien-gänge, Projekten zur Erhöhung der Mobilität, z.B. Schulpraktika, Dozentenmobilität Interesse haben
Tous les ESPE et universités proposant des parcours EEF intéressés par l'ouverture internationale, des programmes de mobilité étudiants/enseignants, des réseaux d'établissements scolaires de formation etc.

D
Deutsch-französische Forschungszusammenarbeit im Bereich Lehrerbildung und Bildungswissenschaften

Coopération franco-allemande dans la recherche dans le secteur de la formation des enseignants ou en sciences de l'éducation

Leitung: Univ.-Prof. Dr. Christiane Neveling, U Leipzig, Programmbeauftragte DFH-Studiengang Lyon-Leipzig;
Jun.-Prof. Dr. Katja ZAKI, Programmbeauftragte ITS Sek. I Nice-Freiburg , Pädagogische Hochschule Freiburg

Zielpublikum/*Public* :
Wissenschaftler, die an deutsch-französischen Forschungs-projekten im Bereich Lehrerbildung/Bildungsforschung arbeiten oder an deren Aufbau und Vernetzung interessiert sind.
Enseignants-chercheurs qui participent ou envisagent des projets franco-allemands de recherche dans le domaine didactique ou pédagogique ou en sciences de l'éducation

E
Vorbereitungsdienst & stage d'enseignement – Verzahnung und Zusammenarbeit bzgl. Ausbildungsinhalten i. d. schulpraktischen Phase

Referendariat & année de stage : Implication de tous les acteurs et coopération sur les contenus dans la pratique

Montags zusammen mit Arbeitsgruppe A
Lundi, ce groupe travaillera avec le groupe de travail A

Leitung: Christian TREMMEL, OStR, DAAD-Fachlektor für Fachdidaktik und Lehrerbildung, Koordinator Nice-Freiburg

Zielpublikum/ *Public* :
Vertreter/-innen der Studienseminare (Fachleiter/-innen Fachdidaktik, Seminarleiter Schulpraxis/-recht, ggf. schul. Ausbildungs-leiter),
Tuteurs/tutrices de terrain/universitaires et formateurs académiques, ESPE (enseignants contexte d'exercice du métier etc.)

DAAD Deutscher Akademischer Austauschdienst
Office allemand d'échanges universitaires

Université Nice Sophia Antipolis
Membre de UNIVERSITÉ CÔTE D'AZUR

espe Ecole supérieure du professorat et de l'éducation Académie de Nice

Université franco-allemande
Deutsch-Französische Hochschule